



STADT RADEBEUL

- DER OBERBÜRGERMEISTER -

X	Beschlussvorlage
	Mitteilung über Eilentscheidung
	Informationsvorlage

Vorlagenr.: **SR 36/10 – 09/14**

Gremium:

Stadtrat

federführendes Amt: zentrale Leitstelle/WSR GmbH

Stand des Verfahrens:					
Gremium:	Stadtrat		Sitzungstermin:	16.06.2010	
Beratungsstatus:	x	zur Beschlussfassung	Öffentlichkeit:	X	öffentlich
		zur Vorberatung			nichtöffentlich

Beschlussfassung:					
abgestimmt am:	16.06.2010	ausgefertigt am:	17.06.2010		
stimmberechtigte Mitglieder:			35		
davon anwesend:	28	Nichtteilnahme:	0		
dafür:	28	dagegen:	0	Enthaltungen:	0

Siegel, Unterschrift

Gegenstand der Vorlage:

Änderung des Abwasserbeseitigungskonzeptes (ABK) der Stadt Radebeul

hier: Erweiterung der Bereiche der zentralen Abwasserentsorgung

Beschlussvorschlag:

Der Stadtrat am 16.06.2010 beschließt Folgendes:

In Fortschreibung des bestehenden Abwasserentsorgungskonzeptes der Stadt Radebeul, zuletzt geändert am 16.01.2008 (SR 04/08-04/09), werden die in der **Anlage** aufgeführten Straßenzüge nach Auswertung der durchgeführten Bürgerbeteiligung nunmehr der zentralen Entsorgung zugeordnet.

Die Wasserversorgung und Stadtentwässerung Radebeul GmbH (WSR) wird beauftragt, dieses Konzept umzusetzen sowie sämtliche Grundstückseigentümer in den dauerhaft verblei-

bisheriger und weiter vorgesehener Verfahrensgang:							
Gremium	Datum	ö./nö.	Beratungsempfehlung			Änderung Beschlussvorschlag	
			einstimmig	mehrheitlich	abgelehnt	ja	nein
AR WSR	03.06.2010	nö	x				x
SR	16.06.2010	ö	x				x

Fassung vom: 01.06.2010

Dateiname :SR36Juni_Änderung Abwasserbeseitigungskonzept der Stadt Radebeul

benden dezentralen Entsorgungsbereichen über die sich daraus ergebenden Verpflichtungen zu unterrichten.

rechtliche Grundlagen:

- Wasserhaushaltsgesetz (WHG)
- Sächsisches Wassergesetz (SächsWG)
- Kleinkläranlagenverordnung

Angabe der finanziellen Auswirkungen:

finanzielle Auswirkungen:		ja	<input checked="" type="checkbox"/>	nein
<u>Bestätigung:</u>	Mitzeichnung federführendes Amt:	<i>Wendisch</i>	Datum:	<i>04.06.10</i>
	Mitzeichnung Geschäftsbürgermeister:	<i>Wendisch</i>	Datum:	<i>04.06.10</i>

Wendisch

Wendsche

Begründung:

Das Abwasserbeseitigungskonzept (ABK) der Stadt Radebeul als Bestandteil des Generalentwässerungsplanes wurde im Jahr 2001 erstellt. Zwischenzeitlich wurden 73 zentrale Erschließungsmaßnahmen durch die WSR realisiert. Die neuen gesetzlichen Grundlagen und Verordnungen gaben Anlass, das bestehende ABK mit ca. 760 dezentralen Abwasserlösungen erneut zu überprüfen. Dies erfolgte im Besonderen unter Beachtung der an verschiedenen Standorten im Radebeuler Stadtgebiet vorhandenen teilweise sehr ungünstigen hydrogeologischen Verhältnissen, die die Errichtung einer vollbiologischen Kleinkläranlage mit nachzuschaltender Verrieselung erschweren bzw. gänzlich verhindern. Für diese Bereiche wurde geprüft inwieweit ein Anschluss an die zentrale Schmutzwasserentsorgung wirtschaftlich möglich ist und eine entsprechende Kostenvergleichsrechnung durchgeführt. Nach Veröffentlichung der beabsichtigten Änderung des ABK im Amtsblatt April 2010 erfolgte im Zeitraum vom 01.04. bis 12.05.2010 eine Bürgerbeteiligung, deren Ergebnisse nunmehr vorliegen. Mit der Umsetzung dieses veränderten Konzeptes werden weitere 226 Grundstücke an das zentrale Entsorgungssystem der Stadt Radebeul angeschlossen.

Dateiname :SR36Juni_Änderung Abwasserbeseitigungskonzept der Stadt Radebeul

